

Barbie™

芭比之 完美圣诞

Barbie

Skipper

Stacie

Chelsea



芭比小公主
影院

畅销版



长江出版传媒

湖北少年儿童出版社

图书在版编目(CIP)数据

芭比小公主影院·芭比之完美圣诞 / 美国美泰公司编绘;海豚传媒编译. —武汉:湖北少年儿童出版社, 2012.11

ISBN 978-7-5353-7763-0

I . ①芭 … II . ①美 … ②海 … III . ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV . ①I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 266614 号

著作权登记号: 图字 17-2011-060

芭比小公主影院——芭比之完美圣诞

[美]美泰·著·绘 海豚传媒·编译

责任编辑 / 王桢磊 黄穗 佟一

美术编辑 / 雷俊文 装帧设计 / 肖茜

出版发行 / 湖北少年儿童出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 深圳市建融印刷包装有限公司

开本 / 889×1194 1/24 3.5 印张

版次 / 2013 年 1 月第 1 版第 1 次印刷

书号 / ISBN 978-7-5353-7763-0

定价 / 13.80 元

策 划 / 海豚传媒股份有限公司(1303389)

网 址 / www.dolphinmedia.cn 邮 箱 / dolphinmedia@vip.163.com

咨询热线 / 027-87398305 销售热线 / 027-87396822

海豚传媒常年法律顾问 / 湖北今天律师事务所 王蕾 张帆 027-87896528

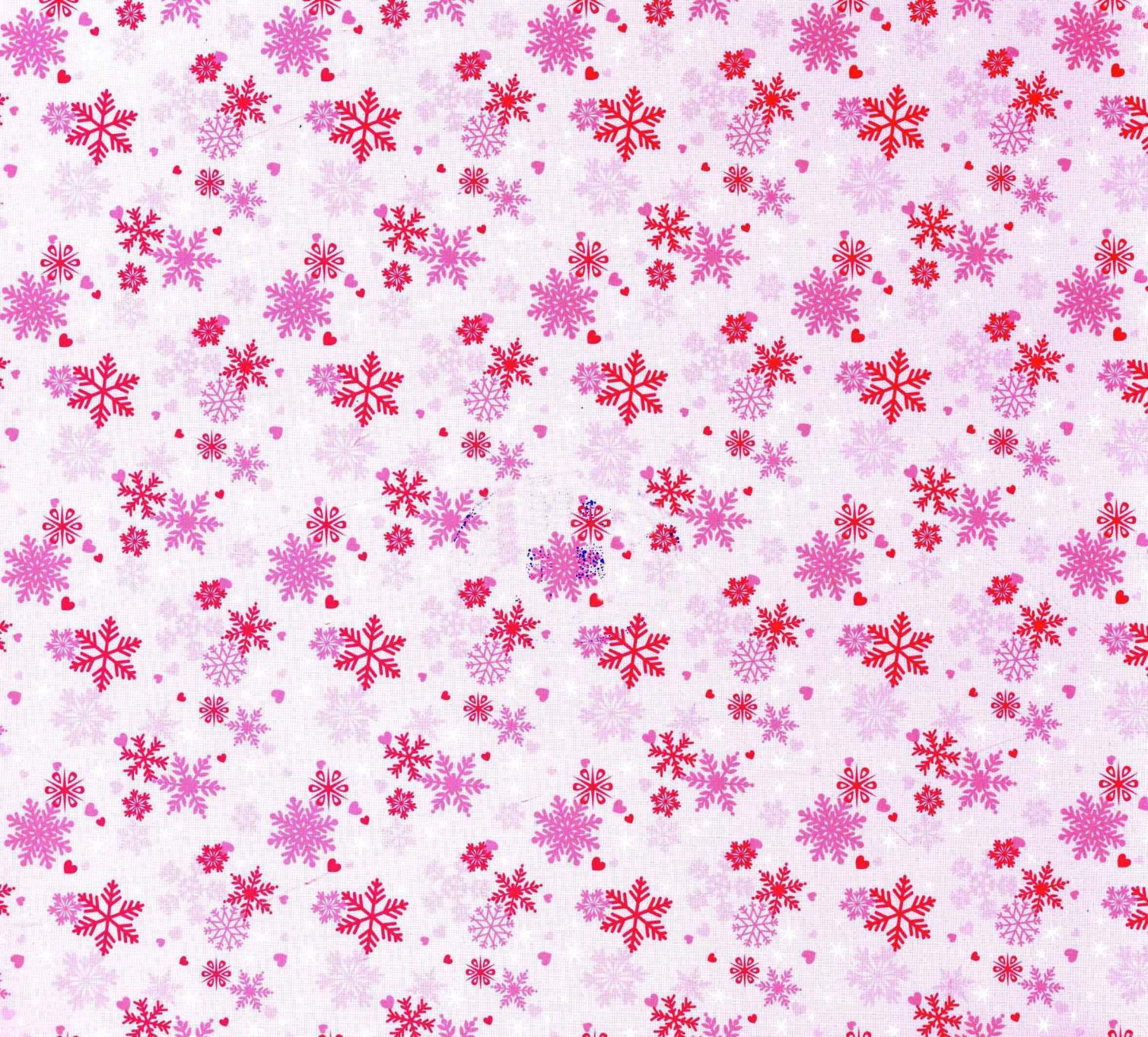
Barbie™A Perfect Christmas and associated trademarks are owned by Mattel, Inc. and used under license from Mattel Europa, B.V.

©2011 Mattel, Inc. All Rights Reserved.

中文简体字版授予海豚传媒股份有限公司,由湖北少年儿童出版社出版发行。版权所有,侵权必究。



这本有趣的故事书属于





[美]美泰/著·绘 海豚传媒/编译



Barbie

A Perfect
Christmas



公主档案

芭比是家里的老大，她总是能把所有的事情打理得井井有条。芭比遇事不慌张，她能想出各种办法解决困难，是妹妹们的主心骨。这次圣诞假期，芭比本来要去纽约百老汇看演出，但是中途出了意外，到不了纽约。芭比有办法，她和妹妹们一起，克服了许多困难，在一间小旅馆度过了一个完美的圣诞节。



斯奇帕是家里的老二，她在音乐方面很有天赋。斯奇帕羡慕姐姐芭比的才干，她希望自己也能成为一个优秀的女孩。但是斯奇帕不喜欢姐姐什么事情都替自己包办，她希望做一个独立的女孩。这次圣诞节，斯奇帕计划去纽约参加朋友的音乐会，音乐会上有一首曲子是斯奇帕自己创作的。纽约没去成，斯奇帕会如何度过这个圣诞节呢？





克莱丝是家里的小妹妹，她非常有爱心，喜欢各种动物，还梦想成为饲养海狮的志愿者。克莱丝很喜欢小姐姐史黛西，做什么事情都想和她在一起，可是史黛西却不情愿。也许，你家里也有一个这样的小妹妹？

史黛西是家里的老三，在家里她和小妹妹克莱丝的岁数相仿，克莱丝很喜欢和这个小姐姐在一起。但是，史黛西不喜欢克莱丝老跟着她，常常想甩掉小妹妹。史黛西是不是真的不喜欢小妹妹呢？也许在这个圣诞节，她会有别样的收获。



hái yǒu liǎng tiān jiù shì shèng dàn jié le bā bǐ de hǎi biān bié shù lì chuán lái le
还有两天就是圣诞节了，芭比的海边别墅里传来了

zhèn zhèn huānshēng xiào yǔ bā bǐ hé sān gè mèi mei zhǔn bèi qù niǔ yuē dù jià tā men
阵阵欢声笑语。芭比和三个妹妹准备去纽约度假，她们

wèi zhè ge shèng dàn jié qǐ le gè dài hào wán měi shèng dàn xiàn zài sì jiě
为这个圣诞节起了个代号——“完美圣诞”。现在，四姐

mèi yì biān máng lù de gěi xíng lǐ dǎ bāo yì biān chōng jǐng zhe jí jiāng dào lái de měi hǎo
妹一边忙碌地给行李打包，一边憧憬着即将到来的美好

shí guāng
时光。

bā bǐ de yí mā mǐ lì sēn tè wèi bā bǐ mǎi le bǎi lǎo huì yǎn chū de mén piào
芭比的姨妈米莉森特为芭比买了百老汇演出的门票，

shǐ dǎi xī xiǎng qù luò kè fēi lè zhōng xīn liú bīng sī qí pà dǎ suàn bǎ yí gè péng you
史黛西想去洛克菲勒中心溜冰，斯奇帕打算把一个朋友

de yīn yuè huì zài wǎng luò bō kè shàng xiān chǎng zhí bō tā hái yǒu yí gè xiǎo mì mì
的音乐会在网络播客上现场直播。她还有一个小秘密：

yīn yuè huì shàng yǎn zòu de qǔ zi yǒu yì shǒu shì sī qí pà xiě de xiǎo kè lái sī
音乐会上演奏的曲子，有一首是斯奇帕写的。小克莱丝

de jì huà shì qù dòng wù yuán kàn hǎi shī tā xǐ wàng chéng wéi yì míng zhì yuàn zhě néng yǒu
的计划是去动物园看海狮，她希望成为一名志愿者，能有

jī huì qīn zì zhào gù hǎi shī
机会亲自照顾海狮！



sì jiě mèi chéng zuò fēi jí chū fā le kě shì tā men yù shàng le dà xuě fēi
四姐妹乘坐飞机出发了！可是，她们遇上了大雪。飞
jī bù dé bù zhōng tú jiàng luò bā bǐ de jǐ gè mèi mei hěn zháo jí tā men hái néng qù
机不得不中途降落，芭比的几个妹妹很着急：她们还能去
niǔ yuē ma bā bǐ ān wèi tā men bù yào dān xīn wǒ men yí dìng néng qù niǔ yuē guò
纽约吗？芭比安慰她们：“不要担心，我们一定能去纽约过
shèng dàn jié de bā bǐ zài jī chǎng fù jìn zū le yí liàng chē xiǎo xīn de zài fēng xuě zhōng
圣诞节的。”芭比在机场附近租了一辆车，小心地在风雪中
chuān xíng
穿行。

xuě yuè xià yuè dà chē wài yǐ shì qī hēi yí piàn wǒ men kuài dào niǔ yuē le
雪越下越大，车外已是漆黑一片。“我们快到纽约了
ma kè lái sī tiān zhēn de wèn wǒ bù shì yào kāi chē qù niǔ yuē ér shì yào zhǎo
吗？”克莱丝天真地问。“我不是要开车去纽约，而是要找
yí gè dà yì xiē de jī chǎng kàn nà er yǒu méi yǒu qù niǔ yuē de háng bān bā bǐ xiàng
一个大一些的机场，看那儿有没有去纽约的航班。”芭比向
tā jiě shì
她解释。

kě shì wǒ men yǐ jīng zài chē lì dāi le hǎo jǐ gè xiǎo shí le a shǐ dài
“可是我们已经在车里待了好几个小时了啊！”史黛
xī jué de hěn pí juàn
西觉得很疲倦。

wǒ yào xǐ zǎo le kè lái sī hǎn dǎo
“我要洗澡了！”克莱丝喊道。



hǎo le jiě mèi men bié chǎo le wǒ men jiù zài zhè er tíng chē ba bā
“好了，姐妹们，别吵了，我们就在这儿停车吧。”芭

bǐ kàn dào qián fāng yǒu yí zuò xiǎo lǚ guǎn
比看到前方有一座小旅馆。

sì jiě mèi zǒu dào lǚ guǎn mén qián mén shì suǒ zhe de bā bǐ xīn xiǎng huài
四姐妹走到旅馆门前，门是锁着的。芭比心想：坏

le lǐ miān de rén kěn dìng dōu shuì zháo le zhè shí kè lái sī fā xiàn mén páng yǒu gè
了，里面的人肯定都睡着了。这时，克莱丝发现门旁有个

mén líng mén líng shēng jiù xiàng xuě qiāo de líng dāng yí yàng qīng cuì
门铃，门铃声就像雪橇的铃铛一样清脆。

mén kāi le yí wèi nǚ shì chū xiànl ài mén kǒu huān yíng guāng lín wǒ jiào kè
门开了，一位女士出现在门口：“欢迎光临！我叫克

lǐ sī dì shì zhè er de zhǔ rén nǐ men lái de zhèng shí shí hou
里斯蒂，是这儿的主人，你们来的正是时候！”

bā bǐ hé mèi men zǒu jìn lǚ guǎn dà tīng li yí pài mángmáng lù lù de jǐng
芭比和妹妹们走进旅馆，大厅里一派忙忙碌碌的景

象。在大厅的角落里，有一棵巨大的圣诞树，树上挂满了

zhuāng shì pǐn jǐ gè chuān zhe wéi qún de rén hái zài jì xù zhuāng shì shèng dàn shù
装饰品，几个穿着围裙的人还在继续装饰圣诞树。



kè lǐ sī dì wèi sì jiě mèi ān pái le zuì hǎo de fáng jiān sì gè nǚ hái suī rán
克里斯蒂为四姐妹安排了最好的房间，四个女孩虽然
bēn bō le yì tiān què réng rán hěn xìng fèn shǐ dài xī zài fáng jiān li wán qiú kè lái
奔波了一天，却仍然很兴奋。史黛西在房间里玩球，克莱
sī chuānshàng yí tào lǐ fú zài chuān yī jìng qián yòu chàng yòu tiào sī qí pà zài máng zhe gēng
丝穿上一套礼服，在穿衣镜前又唱又跳。斯奇帕在忙着更
xīn bó kè
新博客。

jīn yè yòu huì yǒu yì cháng bào fēng xuě lái lín qù niǔ yuē de háng bān kǒng pà yào
“今夜又会有一场暴风雪来临，去纽约的航班恐怕要
qǔ xiāo le sī qí pà zài wǎngshàng chā tiān qì tā gào su dà jiā zhè ge lìng rén jǔ sàng
取消了。”斯奇帕在网上查天气，她告诉大家这个令人沮丧
de xiāo xi kě shì bā bǐ bǎo zhèng guò wǒ men yí dìng kě yǐ qù niǔ yuē de shì bú
的消息。“可是芭比保证过，我们一定可以去纽约的，是不
shì bā bǐ kè lái sī chōngmǎn qī dài de kàn zhe bā bǐ bā bǐ xiǎng le xiǎng shuō
是，芭比？”克莱丝充满期待地看着芭比。芭比想了想，说：
nǐ men zhī dào ma tiān qì yù bào zǒng shì bù zhǔn wǒ dǎ dǔ wǒ men yí dìng néng zài bào
“你们知道吗？天气预报总是不准，我打赌我们一定能在暴
fēng xuě lái lín qián gǎn dào niǔ yuē de
风雪来临前赶到纽约的。”

jiě mèi men huái zhe xī wàngshàngchuángshuì jiào le
姐妹们怀着希望上床睡觉了。



bā bì tǎng zài chuángshang zěn me yě shuì bu zháo tā cóngchuángshang pá le qǐ lái
芭比躺在床上，怎么也睡不着。她从床上爬了起来，
qiāo qiāo zǒu dào lóu xià xiǎng kàn kan wài miàn de tiān qì zhè shí tā tīng dào yǒu rén zài xiǎo
悄悄走到楼下，想看看外面的天气。这时，她听到有人在小
shēngchàng gē gē shēng hěn dòng tīng yuán lái shì sī qí pà tā zhèngzhàn zài chuāngbiān nǐ
声唱歌，歌声很动听。原来是斯奇帕！她正站在窗边。“你
chàng de zhēn hǎo zhè shǒu gē jiào shén me míng zi bā bì wèn sī qí pà zhè shì wǒ
唱得真好！这首歌叫什么名字？”芭比问斯奇帕。“这是我
zì jǐ xiě de gē sī qí pà sǒng song jiān shuō
自己写的歌。”斯奇帕耸耸肩说。

bā bì hěn xìng fèn tài bàng le nǐ yí dìng yào bǎ tā lù xià lái wǒ kě yǐ
芭比很兴奋：“太棒了！你一定要把它录下来，我可以
gěi nǐ jiè shào hěn duō chàngpiàn gōng sī rán hòu nǐ kě yǐ bǎ gē qǔ jì gěi tā men duì
给你介绍很多唱片公司，然后你可以把歌曲寄给他们。对
le wǒ de xīn diàn yǐng hái méi yǒu zhǔ tí qǔ jiù yòng zhè shǒu zěn me yàng wǒ yǎn xià bù
了，我的新电影还没有主题曲，就用这首怎么样？我演下部
diàn yǐng de shí hou yě xǔ nǐ jiù néng cāo bàn zhěng gè diàn yǐng de pèi yuè le
电影的时候，也许你就能操办整个电影的配乐了！”

gòu le wǒ bú shì xiǎo hái zì le wǒ bù xī wàng nǐ měi jiàn shì qīng dōu gān yù
“够了！我不是小孩子了，我不希望你每件事情都干预
wǒ sī qí pà bù kè qì de shuō
我！”斯奇帕不客气地说。

